

ANY VI

BARCELONA, 16 OCTUBRE DE 1897

NÚMERO 297



Preu 15 céntims

## PREUS DE SUSCRIPCIÓ

En Barcelona . . . . . 2 pts. trimestre  
 Fóra ciutat . . . . . 2 " "  
 Los suscriptors del interior reben las obras  
 del folletí encuadernadas

FUNDADORS  
 Joan Bru Sanclement  
 Joseph Ximeno Planas  
 Director-Propietari  
 F. Dalmases Gil

Redacció y Administració  
 Ronda de S. Pere, 19 y 21, 1º-1<sup>a</sup>  
 (Bussó á 1<sup>a</sup> escala)

Octau folletí del drama de D. Víctor Balaguer

**DON JOAN DE SERRALLONGA**

Segon del drama de Don Joseph Nogué

**DELIRI DE GRANDESAS**

Tercer de la aplaudida co nedua

**LA PARENTELA**

Segón folletí de la aplaudida pessa



## GALERIA D'ACTORS CATALANS



CARLOTA DE MENA

en

*La Dida*

## Crónica

BONS VENTS.—UNA ESCOLA CATALANA  
CLARÍN.

Temporada de mohiment será l'actual de Teatro Catalá á jutjar pe 'ls estrenos que vénen anunciantse en abdos teatros, lo qual vol dir que el públich y els autors están d' enhorabona. El Principal ja conta ab una societat més, que donarà funcions els divendres, el públich acudeix á omplir l' hermos teatro y 's pot assegurar sense por d' errar la profecía, qué, abans d' un any el Principal será declarat *Teatro Oficial Catalá* y per lo tant, subvencionat per l' Ajuntament.

¿Qué diuhen, que aixó es assegurar molt? Dónchs ho penso com ho dich. No vinguin are á preguntarme si sé algun secret, si se m' ha fet alguna confidència; no senyors, rés d' aixó, la méva seguretat vé dels bons vents que corran: una paraula d' aquí, una frasse d' allá, han sigut prou porque jo m' hagi atrevit á fer de profeta, contra aquell adagi castellá que diu *Nadie es profeta en su tierra*.

La pujada dels fusionistas será beneficiosa per nostra escena: tothom sap que á la questió aqueixa no més li falta una empenta, y son molts els que 's disputan la honra de donarla. La veritat es que cap altre teatro de Barcelona reuneix las condicions del Principal pera lluhir dignament aqueixa distinció. La séva llarga historia de cent anys es sa mellor recomandació. To'tas las celebritats dramàticas d' Europa han trepitxat aquellas immensas taules, tantas vegadas alfombardades de llorer, la societat lluhida de Barcelona ha omplert durant aqueixa centuria molts y molts cops sa espayosa sala ab sos elegants quatre pisos. El Teatro Principal es entre els nostres teatros, l' avi, el degà; representa el Teatro clàssich, y es en resum l' únic que pot servir dignament de temple á la obra d' En *Pitarra*.

Aixís ho han comprés molts y valiosos elements de nostra corporació municipal y aixís déu ser, pera que pugan formar pendant la estàtua del fundador del *Teatro Catalá* y el Teatro consagrat á la perpetuació de lo séva obra ímortal. Conta el Principal á més de lo dit ab un hermos decorat, ab un bon atrés. y més encara

que aixó, ab una sala d' espectacles imponenta y una hermosa fatxada. Las boñas condicions acústicas de la sala 'l fan molt aproposit pera la declamació. Se temia que 'l públich no acudís al Principal per trovarlo lluny, més la temporada está comensada y el públich correspon als sacrificis de la empresa que s' ha emprés la tasca d' aixecar á nostra escena del marasme en que l' anavan enfonsant sos explotadors. Estich segú que devant de la campanya catalana iniciada en el Principal, la empresa del Romea tornarà á desplegar sa abandonada activitat, y posará obras catalanas, y fará estrenos catalans sovint, fins si es precis *estrenarà* decorats y els *amateurs* del Teatro Catalá se fregarán las mans de gust pensant qué, com deya al comensament, la temporada actual será fecunda en aconteixements.

\*

Sémbla que tan mateix va prenent péu la idea de crear una escola catalana, no vinguin á créurer are que faig menció de la *Escola Municipal de Declamació*, no senyors, se tracta senzillament de una escola de primeras lletras, ahont se donga la instrucció en catalá, y ahont, no obstant, com es llògich, s' ensenyi el castellá y el francés. Aixó seria un gran pás donat en bé de la causa regionalista; es indispensable que las primeras lletras sigan inculcadas en la llengua mateixa de sa casa, així ho exigeix el bon èxit de la instrucció primaria.

Ja sé jo que aqueixos que 's pensan que el regionalisme es una idea mesquina de separació del Estat, s' ascruxirán deván d' aqueixa nova, creyent que d' establir-se la escola catalana, serà d' temer una *Sant Bartolomé* contra els castellans. Hi ha cervells tan estretets en els que no hi caben les ideas grans y elevadas.

La nació més felissa del mon es Suissa. ¿Y que té Suissa que la fa ditzosa mentres el neguit consumeix á las poderosas nacions d' Europa? No té més que el disfrutar de un régime federal de debò. El poble suis té una sola aspiració, la Llibertat, y tant la estima y tant bé la comprén que ni la diferencia de religió, ni de customs, ni de llenguatge poden torbar la dolsa pau de la república.

El regionalisme aspira al estat Ibèrich, format voluntariament per las diferents regions de la peninsula.

Veurem ab molt gust que s' estableixi

aviat aqueixa escola catalana, segur de que no li faltarán deixables. Avant y fora.

\*

En Clarin apoyant l' autonomía de Cuba, diu que Cuba será espanyola dintre sa autonomía, com ho son Catalunya y Galicia dintre la nacionalitat espanyola!

Home, home! Ja ho tindrém present aixó que diu, ¡Vaya una manera de comparar!

A. LLIMONER.

## URGELLES A

Sempre que penso en la gloria  
penso en las felosas horas que  
so passat al Poal.

Quasi al mitj del plà d' Urgell  
hi ha un poble molt aixerit:  
si de dia sempre hi penso  
lo somio cada nit.

Al poble de mas delicias  
lo mes bonich del pais,  
hi ha una gent que 'm cautiva  
per tan bons y tan senzills  
y perque de cor m' estiman  
com aixis los estim jo...  
a la gent del joliu poble  
en que visqui d' infantó.

Allí s' hi passa la vida  
rodeixat de mil pitahers:  
Natura hi brinda mes ditxas  
y 'n fa un paissatge bell;  
hont las flors son mes bonicas  
y cantan millor 'ls auceils  
hont jardins son sas praderas  
y 'l cel te mes gay mantell.

Als dias ultims d' Agost  
s' hi fa la festa major  
la festa que m' enamora  
la diada del meu cor,  
testimoni de ma ditxa  
hont he conegut l' Amor,  
y ahont s' hi juntan las ninas  
mes macas de l' encontorn.

...Sempre ho dich: si un dia 'm perdo  
y à n' algu convé trobarm,  
que no 'm busquin à ciutat  
que al Poal me trobarán.

VALERI SERRA BOLDÚ.

## Xismografia Teatral

### ELS AUTORS

Ja han obert sas portas los dos colisseus que aquest hivern 's dedicarán ab més ó menos intermitencias, al género catalá. Ab tal motiu están que no hi vehuen de cap ull una pila d' autors de major ó menor cuantía que pululan per nostra ciutat.

Hi ha xicot, fill de pares honrats... pero

taberners, que fa quinze días no reposa darrera de tal ó qual actor, ab sis manó-lechs (com diu ell) sota l' aixella. Li han dit que l' actor de referencia n'hi fará un y ell lo persegueix ab sis, perque trihi...

No falta tampoch, l' acreditad *plats y ollas*, que colaborant ab sa mitja taronja durant las xafogosas nits d' estiu, busca un director de companyia ab l' intent d' abocarli els sis actes del drama que du amagat al *infern* del gech.

No es menos freqüent l' empleat de comers sense colocació, que no sabent ahont darla, emplea sa magnífica lletra inglesa en conjuminar la indispensable joguina en vers qu' ell creu, infelis, ha de suplirli la mesada que el *Debe y l' Haber* l negan.

Aquests tipos d' autor, ab tot y abundant d' un modo extraordinari, son 'ls més inofensius y per lo tant 'ls que menos cuidado donan als directors de companyia. Regularment ab fullejar lleugerament l' obra, n' hi ha prou per enviarlos... *ab la música á otra parte*. En cert cassos, quant hi ha un compromís ó una relació entre mitj, l' obra queda al *magatzém* ab la reserva mental de no posarla ni á tiros y l' autor se 'n va content y enganyat, mentres l' exemplar recull la pols de cinch ó sis temporadas.

Altras castas d' autors ja son mes temibles. Entre elles la del autor *foguejat...* pero manso, es la pesadilla de las empresas. Coneix á fulano, sutano y mèngano de la companyia y aquets van donant empentes á favor d' ell; empentes que la gratitud del autor reembolsa en forma de bistes ó copetas del *Mono*. La empresa al fi, per fugir de *las empentes*, admet l' obra y per aquí peca. Allavors l' autor 's torna exigent y apreta sempre, apoyat pe 'ls estòmachs agrahits. L' empresari sucumbeix y... l' obra 's fa las tres nits de reglament y ab prou feynas.

Entre 'ls autors *foguejats*, ni ha que segueixen camins molt diversos per arribar al mateix fi ó siga al estreno. Desde lo qui ab una finura exemplar s' entera minuciosament de la salut del marit de la característica ó porta terrossets de sucre al *xelin* de la dama jove, fins al aixalabrat qu' entra pe 'ls quartos tractant de tu á tot bitxo vivent, motejant als actors ó portant xismes de l'un al altre, es inmensa la gradació de intrigas y papers de l' auca que representan els que buscan véurer

son nom estampat en lo cartell de la companyia.

Naturalment, qu' aixó sols es propi de 'ls autors de tercera ó quarta categoria, perque 'ls literats de primera magnitud entran per la porta gran y s' imposan á las empresas. Pro com aquestos autors de primera magnitud escassejan ó tenen moltes exigencias, las empresas 's vehuen obligadas á transigir ab la *tarregada*, si be garbellant molt, avans de decidirse.

Aixís y tot, molts vegades s' equivoquen y molts altres si encertan, es tocant la flauta per casualitat.

Perque es cosa que també pot dirse. Salvo algunas contadíssimas excepcions, 'ls que cuyen de l' admisió d' obras, coneixen tant lo que portan entre mans com aquell empressari á qui una volta llegia jo una obra en prosa y va dirme:—Li faré, pero te de retallar al menos... ¡cent versos!

Hi ha una infinitat d' actors molt apreciables que perque saben dir un parlament de irreprotxable manera, ja 's crehuen haver arrivat al *summum* de la ciencia teatral y 's consideran bons per ficar cullerada en la confecció de tota classe d' obras escénicas.

Tornant als autors, si per una part fa riurer la constancia y bona fe de una colla de mitjançans empenyadas en entrar al teatro per la porta gran, per la finestra ó per la porta d' *escape*, (que poch 'ls importa el medi mentres s' arriu al fi) per altra part inspira llàstima lo *calvari* que alguns talens ignorats tenen de soportar avans no arriva l' hora de donarse á coneix... si es qu' algún dia arriva.

Y encara 'm deixaba al tinter, 'ls autors que inspiran *náuseas*. Conech un *soi disant* autor, que per ferse acceptar las obras fillas del seu ingeni (ó del de 'ls altres) emplea un procediment sumament expeditiu. Quan sap que l' actor A. de tal companyia, prepara son benefici, l' empayta, li posa siti, li fa l' article y li deixa l'exemplar. Dessota la cuberta hi troba 'l futur beneficiat un sobre. Dintre 'l sobre un bitllet de banch ab lo dedicatoria *Al actor A. en son benefici*.

Naturalment l' obra 's posa. L' èxit podrà no resultar, pero 'l bitllet de Banch resulta, ¡vaya si resulta!

Un altre autor bastant coneugut per lo dolent de sas obras, té la sort de que totes las companyias lo posin en cartell y

de que li fassin continuament 'ls seus esperpentos. Lo *quid occultum*, está en los drets de propietat. L' autor de referencia no cobra. Es una competencia com qualsevol altra. Ell pot molt ben dir als autors que cobran:—A ferho bé 'm guanyaréu, pero en quant à baratura..... ¡naranjas!

També conech un' altre escriptor (y aquest de molt notables condicions) que té la mania de 'ls beneficis, que per ell resultan verdaders perjudicis. Si algun dia 's celebra algún benefici d' actor català al Japó ó á la Vall d' Aran, ja poden tenir per segur qu' entre 'ls obsequis al beneficiat no hi faltarà lo consabut jarró ó *bibelot* del autor de referencia, ab la correspondent tarjeta. Ell diu que 'ls beneficis li surten uns ab altres á deu duros, pero es que compra 'ls regalos al engrós. Ara calculin lo que li produeixen 'ls drets de propietat, al final de cada temporada.

Per acabar aquest articlet, citaré un cas rigurosament històrich, que pinta fins ahont arriva lo servilisme d' alguns aspirants d' autor.

Un artista amich meu, que preparava son benefici, s' estava un demati á casa seva mentrens sa muller era á la plassa. L' home en lo sagrat de son domicili no 's desdenyava d' estalviar la criada, y estava tranquilament enllustrantse las botinas. D' improvis trucan á la porta y l' artista, creyent que sa muller tornava, anà á obrir ab una sabata á la mà esquerra y 'l respall á la dreta.

¡Quina no seria sa sorpresa quant veu que 'l visitant era un senyoret ab jaqué que duya un manuscrit sota 'l bras?...

—Deu lo quart... Sé que fa 'l benefici tal dia y vull que 'm estreni aixó. ¿Vol llegirlo ara mateix?

—¡Home! ara mateix no puch; tinch feyna.

—¡Déixila!

—No puch deixarla, perque tinch de surtir d' aqui un quart.

—Aixó ray. Tingui, llegeixi... Entretant jo faré la seva feyna.

Y mentrens l' actor prenia 'l manuscrit y 's posava á llegirlo, la *autoret* s' arremangá 'ls punys y ab un brillo extraordinari deixá las botas del artista lluhentas com un mirall... ¡Tan lluhentas que l' actor agrahit, no pugué menos d' acceptarli l' obra... si bé reconeixent, dins de son fur intern, que aquell jove mes aviat

Estrellas de café concert



Ana Sully.

havia nascut per llimiá botas, que no per escriurer comedias.

MARIAN ESCRIU FORTUNY

## Los cartells pera la Exposició DE BELLAS ARTS

Despres del curt plasso concedit per l'Ajuntament pera la presentació de Cartells, no esperabam fos tan numerós lo concurs.

Ab tot en la majoria d' ells s' hi nota falta de preparació y escasetat de estudi.

Los artistas barcelonins s' haurán convenst de que per conseguir un cartell presentable es precis possehir mes fermesa de dibuix y un sentiment mes decoratiu pera la juxtaposició dels colors.

La major part dels cartells presentats son imitacions infelissas de cartells extrangers coneigits ja á Barcelona gracias á la exposició del Sr. Parés y á publicacions especials.

Riquer, Casals y Dieguez son los que demostran més aptitud pe'l cultiu del género, á aquests si ha de juntar un anònim que porta per lema en lo seu cartell: *Abogada nostra*. Es curiosa y digna de menció la imitació d'un imprés antich que te per lema: *Foch vell*.

Baixeras, Llimona y Feliu, tres firmas acreditadíssimas, son los únichs que no imitan á ningú y han donat á sos cartells la nota personal del seu talent, sense haber fet cap d' ells, á nostre humil entendre, lo cartell capital digne de premi.

S. JUNYENT.

## Teatro Català

### LA LLAR

*Drama en tres actes de D. Ernest Soler de las Clases, es-trenat la nit del dimars prop-passat en lo teatro Romea.*

Aqueixa obra tant pel fondo com per la forma entra de plé en el género que podriam anomenar classich català, y está basat en un assumpt sumament expremut, pels autors dramàticshs dels comensos de nostre teatro. Es un incident més sobre la famosa guerra del any vuyt, mes si trent'anys enrera aqueix odi de nacionalitat feya entussias-

Actrius italianas



Sra. Principi

mar al públic avuy ja no desperta per res sos sentimèn's, porque aqueixos han canviat molt.

En el primer y segon acte hi ha moments en que sembla que l' autor vol rompre el tradicional motlló de la dramàtica catalana, que vā a plantejar un problema, més, à la mellor venen els monòlegs interminables, las relacions galantment versificadas y el drama acaba sense resoldre res, sense dir res de nou.

L' argument es sumament senzill. La ciutat de Girona està sitiada, la província en pés bull d' entusiasme per anar à ajudar à la ciutat, en tots els pobles se fan llevas voluntàries à tal objecte, se forman companyías, se nombran capitostos, un d' aqueixos té un fill que ha navecat vuit anys y per lo mateix torna ab ideas novas y humanes, ell coneix el poder de Napoleón y creu que la resistència es inútil, es més, creu que l' intent de Napoleón es sembrar la llibertat. Al arribar à la casa pairal se trova el marinier ab els preparatius de guerra, son pare, sos amichs, sos avis mateixos l' empenyen à batrers, mes ell se resisteix, lo qual es causa de que se 'l tinga per afrancesat y el pare el repudihi y l' avi el trega del escò: fins un germanet de pochs anys li tira en cara la séva falta de patriotisme. Parla el marinier ab donas endoladassà qui han i sort els marits el francès, veu vinyas arrasades pel francès, boscos talats pel francès, la iglesia del poble ha sigut eurounada pel francès, y fins la seva amor, la seva enamorada es boja perque la va deshonrá un general francès. El marinier sent neixer la rabi en son cor y corre al combat de Girona al devant de la lleva del seu poble. Allí s' passa à las filas de Napoleón y quan presoner pels seus paisans te d' esser fusellat per traydor se descubreix que sols ho feu pera matar al deshonrador de sa estimada à qui trova morta y mor ell de las feridas que te.

Aqueixa es la tèssis de la obra versificada ab extraordinari lirisme, lirisme sentit y bradat, més propi del poema que de las taules; pro l' obra té moments hermosos, quídros de conjunt d' un efecte admirable; illàstima que no estiga dintre las novas corrents de la dramàtica! L' autor fou aclamat al final de tots els actes y acabat l' últim, manifestà al públic que el drama *La Llar* estava basat en una poesia inédita del seu eminent pare, poesia que llegó el Sr. Soler de la Casas ab molt gust, mereixent una ovació. La poesia que enclou tot l' argument del drama es hermosa de débò.

El desempenyo molt fluix. El Sr. Borrás estigué molt bé. Mes los demés actors, inclús lo Sr. Bonaplata, que estabat molt insegur en lo seu paper, deixaren bastant que desitjar.

La senyora Puchol estigué desdixadissima. Se va veure desde lo primer momont que no havia entés lo seu paper, mes en lo rapte de bogeria del segon acte es ahont estigué pitxor.—M. M.

### LO SENYOR NADAL

*Comedia en tres actes original de don Jaume Capdevila, estrenada en lo Teatro Principal lo dia 12 de Octubre de 1897.*

Lo senyor Capdevila, à qui fins avuy coneixiam com à un apreciable actor, que entre 'ls que trepitjan la escena catalana ocupa un lloc enviable, se 'ns ha presentat, ab *Lo senyor Nadal*, com autor d' enginy, y sobre tot, com esperavan d' ell, molt coneixedor dels recursos teatrals.

L' obra estrenada l' dimars, que pertany per complert al gènero del *vauedeville*, sembla que no tingui altre objecte qu' entretenir y fer riurer al publich tot lo temps que dura la representació y si es aixis, hem de confessar que l' autor ha lograt per complert son propòsit. Els xisies son abundants y alguns d' ells de bon efecte.

No fora estrany que *Lo senyor Nadal* rebés en lo Principal molts y continuadas visitas.

L' autor sigue cridat à los taules al final de cada acte y ab insistencia al finalizar la representació.

Los actors, algo insegers. No obstant s'hi distingiren las senyoras Munner, Clemente y Domus y los senyors Goula, y de un modo especial lo senyor Capdevila, que treballà ab tot lo carinyo de que es capás un pare per son fill.

¡Bé per lo senyor Capdevila!—M. V.

### LO CAIXAL DEL SENY

*Comedia en un acte original de D. A. Carreras, estrenada al teatro Principal la nit del 8 de Octubre de 1897.*

Esto titol d' una bonica pessa que ha donat y donarà molt que riurer als concurrents al teatro Principal.

La acció se desenvolupa à c: sa d' un dentista de tercer ordre que fa la solució del seu porvenir en lo casament d' una filla ab un home rich.

L' argument de la nova producció, sense tenir gran consistència, resulta agradable y facil en son desenrotillat.

Hi han en la obra dos ó tres tipos altament cómics y abundan las situacions cómicas y els xistes de bona lleys.

En lo desempenyo los Srs. Soler y Capdevila, estiguéren inimitables fent dos tipos deliciosos y que mantinguéren al públic en constant hilaritat.

La Sra. Monner caracterisà ab la mestria de sempre, lo personatge que representava, y la Sra. Domus cumplí com à bona en son paper d' ingenua.—F. D. G.

### L' ONCLE BENET

*Pessa en un acte arreglo de Joaquín Montero estrenada en lo teatro Romea lo dia 8 d' Octubre corrent.*

L' oncle Benet es una obra que fo: rebuda ab fredor, lo dia del estreno, per lo públic de lo teatro Romea quina benevolència es proverbial.

Ab aixó casi esta feta la critica de la nova producció. J. S.

### LO PRESIDARI

*Drama en un prolech y dos actes original de D. Joan Manubens y Vidal. Estrenat la nit del 10 d' Octubre en lo «Centre Moral».*

Lo Sr. Manubens ens te acostumats à dramas y otras produccions garbosas ab tot y 'l peu fòrnat de buscar arguments en que no hi entran donas.

Las mes de las vegadas las funcions de las societats catòlicas son lo mes anti-artísticas que pot darse y ellas ne tenen la culpa. Qui 'ls fa treurer las donas de produccions com *El Rey que rabió*, y *La marcha de Cadiz* com no fa gayres días que s' ha donat el cas?

Enhorabona que en produccions com *Sebas al cap* que l' amor ó un festeig no entran en el quid pro quo del assumptu 's cambihi la dispesera per un dispeser pro en las citadas y autres, que 's prenen la llibertat de ferho es imperdonable.

Hem dit tot aixó que feya dias teniam al pap, no perque 'ns siguin antipáticas las societats Catòlicas ans molt al contrari hi simpatisém en alt grau, ho hem fet sols per que ara 'ns venia ve de dirloshi:

Preneu exemple de lo que en lo Centre Moral s' hi fa. A'lí hi ha uns senyors incansables qu' en lloch de desfer obras d' art las fan à gust y com Deu dona à entendrer que en *Lo presidari* ha fet entendrer molt al Sr. Manubens donchs parlant del conjunt, trama, presentació y versificació está à la altura de lo molt que 's fa en altre genero, com aixis ho demostra 'l publich ab frances aplausos. Lo desempenyo corria à carrech dels senyors Cortadellàs, Saigi, Bordas, Cots, Maña, etc. que hi guanyaren molts aplausos. V. S. B.

### Servei de fòra

**REUS.**—Dirigida pel mestre Perez Cabrero aquesta temporada d' hivern actuarà en lo «Teatro Fortuny» una companyia de sarsuela y ópera española. Las primeras parts son Sras. Corona, Perez d' Isaura, Perez Cabrero (L.) y (M.) y Srs. Alcantara, Bobé, Senís, Gascó y Banguells.

La societat «El Alba» que ha reformat son local l' inaugurarà diumenge passat ab un drama castellà y la comèdia *Lo pare de la criatura*.—S.

**MATARÓ.**—Diumenge passat la companyia cómich lírica del Circul catòlic d' obrers posà en escena la sarsuela *Los bandolers* y un arreglo de la popular *La marcha de Cadiz*.

Comentaris, val mes no ferne.—P. M.

**RIPOLL.**—L' Academia Catòlica lo dia de la festa del Roser posà en escena lo bonich drama de Albanell *D. Miguel de Clariana* y la bonica sarsuela *Lo sant del amo*.

Los executants Srs. Vilà y Orriol, Bernat, Cañellas, etcétera., hi guanyaren molts aplausos.—U. P.

PARIS.—Casi tots los teatros de nostra capital estan ja oberts, los artistas tornan de vacacions y preparan sos debuts ó bé estudian papers per obres proximas á estrenar. Los autors corrent d' un teatro á l' altre per fer llevar sas pessas als artistas, distribuint los papers y cuidantse de la *mise en scène*. Los cafés concerts preparan revistas, pantomimas, etc., ahont podrán lluir sas bellas formas las artistas. Lo fret es comensa ja á sentir lo que fa preveure un hivern riguros. Los cartells anuncian molts estrenos. *La Marie Recalcitrante*, bonica comèdia en tres actes proporciona bonas entradas al *Theatre Dujaset*.

May m' hagués figurat que Paul Deroulede, que en sos *Chants du Soldat* cantà als héroes de la Revolució pogués escriure una obra tant poch favorable á questa com ho es *La Mort d' Hoche*, estrenada la setmana passada á la *Porte Saint Martin* ab regular exit. Plena de incorrecions historicas l' obra esta ben escrita y versificada lo que no es d' estranyar ja que Paul Deroulede es un dels millors poetas francesos.—R. L.

## Desterro XIMENO

COMPLERTS FALTAN

83 días (1)

(4) Se precisarán quan se li hagin fixat.



## NOVAS

IGUEL S. Oliver, lo distingit literari mallorquí es l' encarregat de fer la biografia de don Marian Aguiló y Fuster lo dia que s' posa l' seu retrato en la casa de la Ciutat à Palma.

Aqueix dia ha acordat l' Ajuntament que sigui l' 31 de Desembre cumpleanys de la reconquesta que feu de tal isla el gran rey En Jaume I lo Conquistador.

Dita població ha declarat ade-

ñés al Sr. Aguiló fill ilustre de Palma.

\* \*

Proximament comensarérem á publicar una amena colecció de semblans biogràfiques de 'ls principals artistas y autors dramàtics catalans.

Lo primer de la serie, serà lo tan coneut com celebrat primer actor *Don Iscle Soler*, una de las mes legitimes glòries del Teatro nacional de Catalunya.

Cada biografia anirà exornada ab hermosas fotografias, tretas expresament pera «LO TEATRO REGIONAL».

Creymen que tant per la part artística, com per la literaria, aquesta nova secció excitará poderosament l' interès de tots els aymants de las glòries de nostra Escena.

\* \*

En la poesia «La Papallona» de D. Ramon Suriñach Baell que publicarem en nostre número passat, hi havia una falta de imprenta que molt gustosos rectifiquem.

En la estrofa octava ahont diu,

...vaig trovarme á terra... y sola!  
y esquitxat d' impudich fanch  
com la llum que tornassola.

deu dir

...vaig trovarme á terra... y sola!  
y esquitxat d' impudich fanch  
inon vestit avants 'an blanch  
com la lluna que tornassola.

Que consti.

\* \*

Com es sabut lo teatro de Varietats d' Amberes se tira á terra. Doncls be, devall de la que fou sala de ball s' hi

han trobat infinitat de cadavres que ha qui diu son desde l' segle VI afegenthi altres que no fa tant sino que hi son desde l' any 1830 en quin any y fugint d' una persecució s' hi refugiaren molts fills del poble y que allí foren asesinats.

De manera qu' alló que fins ara s' habia dit de que l' esmentat teatro estava aixecat demunt d' ua volcà no era tal; era aixecat demunt d' un cementiri.

\* \*

Segons veus, lo designat per desempenyar l' embaixada d' Espanya al Vaticà es lo Excm. Sr. D. Victor Balaguer, de lo que 'ns alegrariam, y ab nosaltres tots els catalans de cor.

\* \*

Als principals teatros de Sant Petersburgo s' hi han instalat unes conxas pel apuntador quin èxit es manifest tota vegada que á las millors condicions acústicas que sobre las demés reuneixen deu afegeirshi la de que no se sent la veu del apuntador ni desde las butacas mes apropiades.

\* \*

La setmana passada, arribá á nosaltres la noticia de que acababa de morir en aquesta ciutat lo actor D. Jaume Romeu. La vida artística segada per traïdora enfermetat en lo plè de sa juventut, ha estat tot lo profitosa que cabia esperar de qui, com ell, entrá de ple en un camí tan difficultós com lo del teatro, sense contar ab altres medis que sas propias forças y ardenta convicció.

Figurá en notables companyias catalanas y castellanas, que com las de D.ª Concepció Ferrer, D. Ricardo Simó, y D. Fernando Bozzo entre altres, passejaren ab orgull per nostre regió y fora d' ella lo mes notable del antich y modern repertori, fentse applaudir en quants papers s' encarregaban á son gens escas talent y gran voluntat; circumstancies aquestas dignas per tots conceptes de tenirse en compte, avuy que lo teatro está per desgracia, tan fatal de elements que ab justicia lo representin.

També durant la temporada d' hivern de 1893, figurá en la companyia catalana del Teatro de Novetats d' aquesta ciutat, ahont estrená algunas aplaudidas produccions, junt ab altres actors que allavors la formavan. Ultimament, havia fet una brillant excursió á la regió aragonesa, ahont contragué la malaltia que l' hafet baixar á la tomba quan mes podia esperarse d' ell.

Descansi en pau tan modest com laboriós actor!

\* \*

S' ha format la companyia dramàtica que durant la pròxima temporada actuará en lo teatro del *Niu-Guerrero*.

Formarán el cuadro de actors, que dirigirà lo reputat é intelligent aficionat, senyor Carreras, los senyors Pruna, Damians, Amat, Serra y Salvó, Solé, Ponsa, Coll, Prats, Brunet, Batim, Duran y altres.

\* \*

PATRONAT DE NOSTRA SRA. DE MONSERRAT,— Demà diumenge tindrà lloch la inauguració de la temporada en aquesta societat, posantse en escena el drama del inmortal poeta català Pitarra, *La hiedra de la masia*, baix la direcció del director D. Joaquim Guitert y secundantlo en lo desempenyo los Srs. Bohigas, Segura, Navarro, Lloret, Fonts y Suarez.

\* \*

CENTRO MORAL.—Associació que com la que 'ns ocupa estrena 30 obras dramàtiques catalanas en tres anys digna es del major respecte.

Lo diumenge passat s' inaugurarà la temporada ab l' estreno del drama de Manubens y Vidal *Lo presidari* de que parlém en altre part, y la pessa *Embolichs!* En un dels intermedis s' hi canta l' *Himne montanyenc*, premiat a Olot.

Del citat Manubens tenen 14 obras per estrenar clasificadas, en dramas, comedias, un sainete y dos sarsuetas ab música del aixerit compositor D. Francisco Palau. Catalanas son també tres produccions del soci Francesch Pradell

\* \*

CIRCUL DE PROPIETARIS,—Lo diumenge passat s' inaugurarà la temporada d' hivern pera la qu' s' conta ab lluit personal. Se posaren en escena dues obres castellanas baix la direcció de D. Manel Balmanya que foren molt ben desempenyadas tant la part que dit senyor executà com la que corria á carrech de la Sra. Verdier (A) y (F), Romero, y Srs. Montaner, Vila, Hernandez etc.

\* \*

SOCIETAT DEI S LLUISOS DE GRACIA.—Diumenge ab un ple à vessar, s' posà en escena la tragi comèdia de D. Frederich Soler (Pitarra) «Or» en quina execució hi escoltaren aplausos, los senyors, Martí, Fàbregas, Molla y Garcia, los quals foren ben secundats pe 'ls senyors Saltor, Torras y Linares.

S' acabà la funció, ab la sarsuela *La marcha de Cadiz*, quina execució ana molt bé.

### CORRESPONDENCIA (\*)

*Aureli Chacán.* La «Balada» está ben pensada, pero es defectuosa de forma. L' a'tra no va.—*Jepús Alim*, No serveix.—*Almesella.* Contesto que tardaré puig no va. Repeixi.—*Joan Sellavan.* No m' es possible aprofitarne cap, —*Un que s' pert de vista.* En efecte; allò es escrit per un dia qu' encara tardarà molt à venir. Are resultaria ridicul.—*J. Q. C.* De moment no puch contestarli à lo primer. Lo altre no està en la meva ma; hauria de dirigirse al mateix Director de la companyia.

*Dely Bres.* Ho he llegit detingudament y no m' acaba de fè 'l pés. Lo mateix li dich de 'ls versos. Tal volta ab 'ls que seguirán serà mes afortunat.—*A. Carrasca.* La poesia es masa crúa y té alguna incorrecció de forma. En quant al article no m' veig ab còr d' escusar-lo; vosté mateix. Lo que vosté diu del *Fill de viuda*, son subterfugis, que 'l públich no se 'n fa carrech si no quedan ben justificats.—*Joan Arrufat.* Està ben pensat, pero hi ha moltes inexperiencies en son desarollo.—*A. S. G.* Lo mateix li dich.—*Joan Gispert.* Encara no m' agrada'n prou ni la poesia ni l' article.—*Joan Vicens.* Lo «Quento», si arrodonís mes son final, aniria. La «Intima» no serveix.—*M. Rosselló.* S' ha de compláurer à tothom. Lo treball no va.—*P. Cavallé. Reus.* No solament no 'm rich de sas pretensions, sino que de bon grat reconeç que l' article està molt ben pensat. La llàstima es que s' hauria de fer nou per allegerirlo d' algunes incorreccions é inverossimilituds. *Un suscriptor.* En aquest número continuan.

ARGOS

(\*) Crítica y consulta gratuita sobre assumptos literaris.

\*\*\*\*\*

### ENIGMAS

#### TARJETA

E. Mariu

CLOT

Formar ab aquestas lletras lo titul de un juguet cómic.

J. MASÓ.

La soluciò en lo número pròxim.

Soluciò del número anterior  
UN COP DE CAP.

### SECCIÓN DE REGALOS

La obra

### Cuentos de Daudet

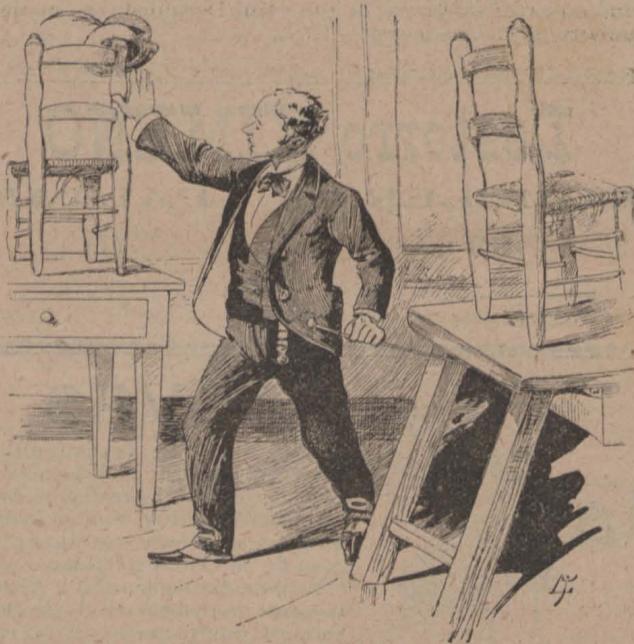
s' entregará per cinc céntims á la persona que presenti aquest taló en la administració de LO TEATRO REGIONAL, Ronda de Sant Pere, 19 y 21, 1er 1.<sup>a</sup>

### ¡OBRA D' ÈXIT!! UN D.JUANTENORIO

À TROSSOS

casi monòleg en vers

PER A. SALTIVERI



Preu UN ral.

### D. Juanico

Parodia del 4.<sup>t</sup> acte de

### DON JUAN TENORIO

Se ven à DOS RALS en aquesta administració.

En preparació: lo número

300

de LO TEATRO REGIONAL

Text de primeras firmas.—40 planas de folletí.—Ilustració á varias tintas.—Anunci d' un concurs.

15 CENTIMS

Per caracterisarse los  
llapis

FORTON són los millors

Preu: 3 pesetas